

Вискода у Львові
до дві (крімь поділь і
р. кат. святі) о 5 ой го-
дині по полудні.

Визначення стрічки вбу-
в і рідки Чарковського.

Визначення ух. Фра-
нко-жидівська ч. 10, дворі 10

Визначення призначення од-
ночасно Франковській.

Визначення вно-
вляти вбувний бдє порта
у Львові на вартують ся

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Визначення у Львові
в Администрація „Львів-
ської“ в м. і к. Ста-
ростяхъ на врозьки:
на цілий рікъ 2 ар. 40 к.
на пів року . 1 ар. 20 к.
на чверть року . 60 к.
місячно 20 к.
Початокъ чина 1 ар.

3 ар. початокъ пере-
глядкою:
на цілий рікъ 5 ар. 40 к.
на пів року . 2 ар. 70 к.
на чверть року 1 ар. 35 к.
місячно 45 к.
Початокъ чина 2 ар

Додатокъ до „Газеты Львівської“.

Ч. 254 | Нимь: Мины, Викт. Климента | Середа 11 (23) листопада 1892 | Вихідь сонця 7 г 21 м.; західь 4 г 12 м. | Рокъ II.
Завтра: Мины | Климента | Барок. 773 тем. + 1.0° — 3.6°

Справи парламентарній.

На вчерашнімъ засіданю комісії бюджетової залагоджено етатъ міністерства кравной оборони. Підчасъ дискусій домагали ся послы Барайтеръ, Гайльбергъ, Менгеръ и Експеръ найбільшого уваженія первістнихъ продуцентівъ и промисловцівъ при доставахъ для войска. Пос. Козловскій жалувавъ ся на то, що войскавъ пускають неравъ до дому босо и безъ водповідного одѣня. — Пос. Герольдъ доказувавъ, що пбеля закона нема спільной кравной оборони, есть лишь чешка, моравска, галицка и т. д. и ддятого псвинна оборона кравна бути самостійно zorganizована въ поодинокихъ краяхъ. Далше жалувавъ ся безсѣдникъ на то, що войскамъ не нѣмецкой народности дѣе ся кривда що до ихъ рѣдноты. На то сказавъ міністеръ кравной оборони, що языкомъ урядовымъ мусить бути въ армія языкъ нѣмецкій.

По сѣмъ прийшла на порядокъ дневный справа будовы дому для сибльныхъ Делегаций въ Будапештѣ. Пос. Кайцль выступивъ въ державно-правного становища противъ сей будовы; к мѣсія однакожь ухвалила на ту цѣль 13 голосами противъ 5 суму 100.000 ар. и приняла цѣлый преліминарь міністерства кравной оборони.

Проектъ закона о фондѣ на переняте въ зарядѣ державы сѣтей телефоничныхъ: въ Градци, Празѣ, Триестѣ, Львовѣ, Чернівцяхъ, Ліберци, Бялой, Бернѣи Линцу, предложеный для 18 с. м. Палатѣ послѣвъ постановляе: § 1. Уповажяе ся правительствомъ переняти сѣти телефоничній въ мѣстахъ (якъ высше) на

власнѣть державы и постарати ся о потребній на то якъ и на адаптацію фонды, котри не смѣють переступити сумы, 1,500.000 ар. — § 2. Квоты, припадаючы за кождый разъ титуломъ рать, мають вставлятися що року до бюджету державного въ рубрику міністерства торговлѣ.

Коло польске передало рефератъ о петиціи львівскихъ редакторівъ въ справѣ зміны закона прасового дрови Вайгльови; рефератъ о петиціи 13 галицкихъ касъ ошадности противъ реформы податковой дрови Быкови. Послы Козловскій и Хшановскій заявили, що яко члены комісії для закона противъ піяньства хотять поставити въ Палатѣ вотумъ меншости въ томъ дусѣ, чтобы означене годинъ, въ котрыхъ водъ суботы до недѣлѣ мають бути шинки замканы, полишити кравному законодавству. — Пос. Рошковскому позволено промавлати за перебудовою львівского університету и будовою школы ветеринаріѣ. Пос. о Ручка подавъ до вѣдомости, що буде наставати за реформою церковного права конкуренційного. — Пос. Півиньскій заявивъ, що скоро бы справа школы вѣроисвѣданъ въ дусѣ кн. Ліхтенштейна прийшла зновъ на порядокъ дневный, то вонъ буде выступати противъ неи. — Ухвалено высказати пос. Менгерови невдоволеня за его выступлене противъ Чехівъ.

Зъ рускихъ товариствъ.

Дня 14 листопада водбули ся въ Чернівцяхъ звычайній загальній збори та-

мошного товариства „Рускій Народный Дѣмъ въ Чернівцяхъ“.

Голова товариства, надсовѣтникъ С. Винницкій, водкрываючи зборы, повитавъ лившихъ ся членівъ и гостей и присвятивши тепду згадку помершимъ членамъ основателямъ судьи повѣтовому М. Михалюкови и президентови суду кравного Г. Мартиновичеви, завѣзавъ присутныхъ, чтобы почтили память покойниківъ черезъ повстане, а потѣмъ яко предсѣдатель загальныхъ зборівъ промовивъ ось такъ:

„Вже зъ ряду по разъ шестый забираю въ волѣ членівъ на загальныхъ зборахъ нашего товариства вступне слово зъ сего почетного мѣсяца. Давнѣше одушевляли мене красній надѣѣ: передъ роками здавало ся, що темній масы нашего народу борше прозрять; здавало ся, що и наша интелігенція борше переймесь патриотичнымъ почутемъ для загального добра нашего народу. Нинѣшній политичній, національній и суспільній водносини на Буковинѣ не можуть, на жалъ, одушевляти того, кто широ бажае загального добра для нашего краю и для державы. А вже цѣлкомъ не водрадей теперѣшній обставины для руского народу на Буковинѣ. Безгранична власна байдужность, власне мізерне самолюбство, а при томъ ворожий ватѣвъ зб стороны неприхильныхъ намъ чужихъ впливовыхъ людей не можуть причинити ся до природного розвою руского жита, до здвигненя нашей народной силы, страшна деморализация ширить ся чимъ разъ болше не тѣлько помѣжь нашимъ сѣльскимъ людомъ, але и помѣжь нашей интелігенціею. Пѣдъ такими сумными обставинами не

Золота доля.

Оповіданє.

Зъ польского. — Маріи Родзевичьны.

(Дальше.)

Вѣнъ оцамятавъ ся. Сила покинула его. Она посадила его на лавѣ коло печи, обтерла чоло зъ поту и дала напити ся. Вѣнъ робивъ все, чого она хотѣла, бувъ втомлений и ослаблений; може соромивъ ся своѣй мовы.

И она почула, що не въ пору сварила его та напоминала, дотыкала его роззытряныхъ ранъ та пытала ся о декотрой рѣчи. Тяжка журба напала зновъ еѣ душу; она збѣтнула тяжко та въ души пытала ся великого Бога, коли перестане ихъ карати. Утихомиривши его трохи, вернула до стола и задала шити при свѣтлѣ лампы. Поломѣвъ хитавъ ся водъ продуву въ недобре замкненьхъ шклянцяхъ; перкаль шелестѣвъ въ рукахъ мушкетерихи; въ хатѣ наставъ нѣбы спокій.

Въ кутѣ сидѣвъ парѣбокъ, згорбивъ ся, вкрывъ лице руками, воддыхавъ тяжко, та не знавъ, якъ перервати се тяжке мовчанє. Она допомогла ему.

— Не знаешь ты, Павле, чи вже збирають податокъ на нову школу! Щось менѣ говоривъ про се Феліксъ.

— Уже зѣбрали. Я заплативъ за нашу пайку три рублѣ. Старый будынокъ купивъ Иванъ на якійсь на равки до млына. За тѣж денъ чи за двѣ недѣлѣ маемо громадно розбирати сей будынокъ.

— Ты вернешь до Семена?

— Верну, лише вамъ хату трохи облѣплю и городъ заорю и новый плѣтъ поставлю. Рыбакъ заплативъ менѣ за пѣвъ року заслуги; волю нанявъ я у Фелікса. Тыждень забавлю при васъ, трохи на приѣѣтѣ посиджу на сонци, може сила верне. А потѣмъ поѣду тамъ.

— То добре, хлопче. — Подумала хвилину, а водтакъ спытала ще несмѣло: — А якъ Семень спытае о тамте?

— Скажыте, нехай водложитъ до осени, а може тымчасомъ Богъ дастъ...

— Що дастъ? — спытала, коли замовкѣ.

— Иншу дорогу — водповѣвъ шепотомъ и болше не водѣзавъ ся.

Поломѣвъ хитавъ ся, якъ бы хотѣвъ згаснути. Сумній очи дивили ся въ него и слѣдили за тремтячимъ рухомъ свѣтла. Лице его вкрывало ся водтѣвками милыхъ споминѣвъ. На дворѣ хтось спѣвавъ сумну пѣсню.

— Чи тямите, мамо, якою дитиною я бувъ? — сказавъ вѣнъ вконеци. — Я вродивъ ся послѣднимъ и мене найменшого пестили ось тамъ. Я сѣдавъ собѣ високо на печи, ось тамъ, и зъ горы дививъ ся на хату. Вы цѣлували мене часто, батько що дня приносилъ якусь забавку, а Осипко гойдавъ мене

на колѣнахъ. Добре менѣ було и весело, лишь оденъ клопѣтъ мавъ я: захотѣло ся менѣ зловити и замкнути въ скриницѣ червоний кусень сонця. шо въ полудне черезъ шибку заглядало ажъ на мою пѣчь. Отъ дурна дитина! Часто падавъ я на голову и товкѣ ся. Дармо сварили вы на мене, дармо обвивъ мене разъ батько рѣкою и спаливъ скринку, дармо насмѣхавъ ся зъ мене Осипко... Кто дурнемъ родивъ ся, той дурнемъ и згине... Одному прибуде розумъ зъ лѣтамп, а я дурнемъ постарѣвъ ся! Розуму не купити! Плакавъ я по батьковскому бичю, а теперь думаю собѣ, шо мало ще бивъ, ой, мало!... Смѣхъ и соромъ! Я все думавъ собѣ, шо зловлю свѣтъ сонця въ скринку; все гонивъ за нимъ и то була моя недоля и згуба! Ой, дурный же я, дурный!

— Але теперь ты пересвѣдчивъ ся, шо то даремна праця; вже не будешь ловити.

— Вжежь, не буду, бо менѣ теперь видить ся, шо сонечка нема. Вже мене нѣчо не грѣе, нѣчо менѣ не свѣтитъ! Темно всюды! — закѣчивъ ледви чутливымъ шепотомъ и похиливъ голову на груди, задумавшись сумно.

Муляриха не смѣла перебивати мовчаня.

Зацвивъ богъ. Вѣдъ города приходства ажъ до школы, всюды звисали китицѣ весняного цвѣту; розкѣшый пахоцѣ наповняли воздухъ. Кождый нѣсъ въ руцѣ, за шапку,

могло наше товариство принести бажаного успіху, бо нема ще потрібних рук до народної праці, нема кріпкого контакту, сильної зв'язи між зарядом нашого товариства а провінцією. А вжеж тільки така зв'язь могла бы немов здорове кружене крові оживляти и змцняти наш народний організм. Мимо того уступаючій видѣль не закладав рукъ, — робило ся, що було можливо, — старавъ ся по силамъ впливати бодай на поодинокіи лица и бодай такъ причиняти ся до розвою товариства и народного руского життя на Буковинѣ. Сей святій обовязокъ буде певно дальше точно сповняти и новий видѣль, а такъ въ Бозѣ надѣя, що чимъ разъ больше буде розвивати ся наше товариство, а зъ нимъ и руска народність на Буковинѣ. Бо наша справа справедлива, бо наша справа чиста и честна, бо наша справа всть справою загального добра“.

Потѣмъ секретарь товариства п. Михальскій здавъ такъ справу дѣяльности видѣлу за часъ вѣдъ 12 мая 1891 до 14 падолиста 1892: „Выбранній на послѣднихъ зборахъ видѣль уконституувавъ ся, выбравши головою сов. Виницкого, I-имъ заступникомъ гр.-прав. о. Федоровича, II-имъ заступникомъ гр.-кат. о. Костецкого, а контролоромъ проф. дра Смалі-Стоцкого. Про дѣяльність сего видѣлу не надто багато всть що сказати. Вже зъ причини, що у насъ такъ мало ще охочо до праці мѣсцевой интелігенціи и задля того члени видѣлу „Народного Дому“ мусять въ большій частіи повнити рѣвночасно и функціи видѣловихъ въ другихъ нашихъ товариствахъ, а тымъ самымъ занадто они перетяженіи правдою, не могла дѣяльність видѣлу розвинути ся на стѣлько, на скѣлько се зъ огляду на далекоюягу вагу товариства „Народного Дому“ було бы пожадано. Особливо несподѣваній а важній въ своихъ наслѣдкахъ звѣны, якій зайшли послѣдними часами на поли політичнѣмъ въ краю, мусьли конечно причинити мѣсцевимъ патріотамъ немало клопотѣвъ и забрали имъ найбільшу частъ часу. А все таки видѣль докладавъ всѣхъ силъ, чтобы своій обовязокъ сповняти якъ найлучше. Коли се ему не удало ся вповнѣ, то вина не такъ въ складѣ видѣлу, якъ больше въ дуже слабій моральной и матеріальной підпорѣ вѣдъ прочою буковинсько рускою интелігенціи. Божь участь головно замѣсцевыхъ Русинѣвъ въ справахъ товариства на теперъ ще мінімальна. Досить сказати, що товариство числить до теперъ мало що понадъ 50 членѣвъ, и то въ большій частіи самыхъ мѣсцевыхъ, та що за цѣлый часъ вѣдъ послѣднихъ загальныхъ

зборѣвъ прибули всего 2 члени замѣсцевіи. Отже чи 20 замѣсцевыхъ членѣвъ на цѣлу Буковину и прибутокъ 2-охъ членѣвъ за пѣнтора року свѣдчить користно о патріотизмѣ буковинської Руси и чи въ силѣ она користно вплинути на бажаній скорій розвій товариства? Думаемо, що иѣ. Доки наша интелігенція буде байдужна до такъ важной институціи, доти всякій стараня видѣлу, хочъ бы найциршій, не зможе повести дѣла скоро на передъ, доти не зможе наше товариство сповнити вложеной на него статутами переважной и високо-патріотичной задачѣ: „боронити и підпирати матеріальній и моральной интересы Русинѣвъ на Буковинѣ“. Зъ сихъ причинъ не бувъ въ силѣ и уступаючій видѣль розвинути належито свою дѣяльність, а мусьвъ обмежитись больше на змаганю: удержати той станъ, до якого дѣйшло товариство за часъ свого недовгого иснуваня. Видѣль вѣдбувъ 11 засѣданъ, на котрыхъ полагодивъ богато важныхъ справъ, дотыкаючихъ особливо маетковою стороны товариства.

(Конецъ буде.)

Д О П И С Ь.

Зъ Надвѣричанського, 18 падолиста.

(Народній звичаѣ и нашъ наслѣдокъ: пиянство и руина матеріальна.)

Не знаю, чи й у Львовѣ тѣлько снѣгу упало, що у насъ вчера й нинѣ. Мавмо правдиву зиму, лише безъ морозу. Отъ такъ, бачите, сидимо въ хатѣ та роздумуемо надъ тымъ, що то дальше зъ того буде. Земля не замерзла, але розкисла; болота по уха, що и охота не збирає вийти зъ хаты. Но то вже намъ однако, алежъ якій же поганый часъ для женихѣвъ! Бѣдній они! Якажъ то мука для нихъ цѣле село перейти, чтобы напросити собѣ благословенства на цѣле житє! Та й яка ще шкода! На таке болото — пара новыхъ чобѣтъ! А одежина? Якъ она по весѣлю буде выглядати? Буде въ чѣмъ загрѣти ся? Правда, якъ не стане чобѣтъ, то будуть постояти, а одежину прикрывъ мѣшкомъ або вереткою, тай вже...

Отъ такій бачите, думки насувають ся менѣ зъ нагоды весѣль нашего народу. У насъ на Пѣдгѣрѣ, тяжко якось йде зъ тымъ, чтобы народъ хотѣвъ порозумѣти шире раду своихъ панъ-отцѣвъ духовныхъ и закинувъ тѣ всѣ

весѣльній звичаѣ, котрїи приводять его очевидячки до великой руины. Всѣ кричимо „во всеуслышаніе“, що народъ нашъ бѣдній! Такъ, правда, бѣдній, скоро прийдє давати податокъ, скоро прийдє залагодити потреби духовній и т. д., але якъ прийдуть хрестини, похорони, за ними обѣды и весѣля, то и безъ ексекутникѣвъ несуть послѣдній шелюгъ за кварту горѣвки! А де празники, храмы, свята, ярмарки, могоричѣ и т. д.? — Що за величезну суму щорѣчно люде пускають на ту трутку! Чи то все? А кѣлько здоровля поїде, въ слѣдъ за котрымъ харлацтво и всякій слабости вкорѣняють ся въ народѣ! Шоколѣне мусить марнѣти и збити на нѣнащо, скоро народъ не отверезить ся! А кѣлькожъ бійки, убійствъ, процесѣвъ, що кѣнчать ся криміналомъ густо часто для такихъ людей, котрїи булибъ туда не дѣстали ся, колибъ не пѣтяка. То всть рана нашего народу, котру нѣ сойма иѣ рада державна при найлучшій охотѣ не загойть; одна лише тверезѣсть зможе выдвигнути его зъ цѣлковитого упадку и поставити на ноги. та зробити его славнымъ у Бога и у людей! Тогды нашъ народъ переставъ бы бути по-смѣховищемъ у другихъ народѣвъ, тогды и просвѣта пошла бы скорымъ ходомъ, а вжежъ певно и добробытъ мусьвъ бы поправити ся. Зъ тверезымъ народомъ було бы всѣмъ добре. Але то робота не одиниць, але загалу, всѣхъ щирожелаючихъ народови нашему люде; дальше не одного року треба до того, але неустанно въ тѣмъ напрямѣ дѣлати, отвѣрѣвшихъ мати на оцѣ и о новыхъ старати ся. А то буває що то, що оденъ въ трудомъ перевѣвъ, то другій зауститъ! Старїи отвѣрѣзали ся, а молодїи пѣтъ! Скоро народъ буде тверезый, то буде и добрый, трудящій, моральной, релігійный, а тогды и вся работа хочъ бы й якажъ радикалѣвъ не прийме ся, и нѣякій агітаторы не зваблять людей за кордонъ — до московского чи американского раю! Правда, дохѣдъ пропанаційный упавъ бы, але користи, якій бы зъ того отвѣрѣзня спльми на людей, край и державу, були бы неопѣненїи, величезнїи! Подрѣбнѣше о тѣмъ писати далось бы много а много, але у „Народной часописи“ нема мѣсця до того. А справа талъ въ мнѣхъ очакъ великой доносимости, кобы лише нашло ся много охочихъ до еѣ зреализованя.

Не перечу, що у насъ много зробило ся въ тѣмъ напрямѣ, але чи не много и запропастило ся? Одежъ тягне до лѣса а другій до бѣса! Однїи голосять тверезѣсть, а другїи зновъ: хлопъ мусить порцію горѣвки выпити! И будь ту мудрый и радъ, що хочеш!

або у волосю лілієву або бѣлу галузку. Садки мѣшчанскїи умаѣли ся на зеленїи свята. По гушавинахъ спѣвали соловѣѣ.

И въ городци матери Ганны було барвно и весело, гамѣрно вѣдъ птичокъ, гарно вѣдъ сонця и бозѣвъ, що росли при самыхъ вѣконцяхъ ажъ пѣдъ стрѣху хатыны.

Старуха вѣдъ сходу сонця копала грядки на городовину, пѣднимала що хвилѣ голову и вызырала на улїчку, на котрой того дня бувъ великій рухъ. Всѣ ишли въ одну сторону, зъ сокирами або дручками въ руцѣ; минаючи, здоровкались зъ нею чемно.

Одна думка снувалася їй по головѣ: И чога то всѣ тамъ идуть, такъ рано, самїи господарѣ?

Вѣднїи задержала своего свояка, Фелікса, котрый зъ люлькою въ зубахъ ишовъ за другими.

— Куме, по що вы тамъ идете такою громадою?

— Розбирати стару школу — вѣдповѣвъ и станувъ балакати.

— Ага, то й мѣй хлопецъ певно зъ вами?

— Я видѣвъ его на ринку зъ парѣбками рыбака, гнетъ надѣйдуть. А отъ и мельники идуть. Купили старій матеріаль. Оставайте здоровїи, кумо!

— Идѣтъ зъ Богомъ, куме!

По хвилї зновъ хтось станувъ на улїчцѣ.

— Добрый-день, мамо! Дай Боже щастя! Старушка глянула и радувала ся.

— Спасибѣ за добре слово, хлопче. Идешь до школы?

— До школы.

Обперъ ся о плѣтъ, знявъ передъ нею шапку и заглянувъ до городця.

— Якъ ту у васъ гарно, мамо!—додавъ усмѣхаючися.

— На весну всюды гарно. А тобѣ, хлопче, якъ? лѣпше?

— Лѣпше, дякувати Богу!

И справдѣ выглядавъ вѣдъ здоровѣйше та веселѣйше. И ему перейшло сонце теплымъ леготомъ по души, зѣгнало зъ него сѣру, понуру краску. Вѣдъ стоявъ передъ нею въ свѣтлѣ чудового ранку, стрункїи, чисто одѣтый — и еѣ очи радували ся такимъ его здоровлемъ, молодостю и вродою.

— Слава Богу! — повторила зъ глубины душѣ.

— Бачите, мамо, що я найшовъ! — сказавъ весело — сѣмъ листкѣвъ на бозѣ. Видко, нинѣ стрѣтити мене щось дуже доброго.

— Дай Боже, дай Боже!

— Уже всѣ пошли! Я спѣзнавъ ся. Здоровїи будьте, мамо!

— Иди здоровъ, Павле! А вступи до мене, якъ будешъ вертати.

— Добре, вступлю.

Вѣдъ вѣдѣйшовъ, а она вернула до грядѣкъ городовины.

Зрадувала ся душа еѣ. Чей Богъ дастъ, що лихо мне его вже разъ; чей все ще направити ся.

Видко, посварили ся молодїи о якусь дурницю — тѣ, що люблять ся, сварять ся о що будь и якъ скоро посварять ся, такъ скоро годять ся... звѣсно: буря весняна. Такъ ото певно й мѣжъ ними о щось таке пошло. Дѣвчина пещена, отже й химерна мусить бути, хлопецъ скорый якъ огонь. Якъ роздѣйшли ся, такъ и зѣйдуть ся.

Вѣдъ уже инакше на свѣтѣ дивить ся; дастъ Богъ, все такъ направити ся. А мати дѣжде ся чередъ смертю потѣхи и спокою — вѣдѣчне при нихъ.

Буйнїи думки, широкїи пляны ходили по головѣ мулярихи; вѣдрада вступила въ ней. На улїчцѣ було тихо, лише синїцѣ та зяблицѣ трѣпотали ся по бозахъ. Сонце пѣднялось на полудне и сильно грѣло. Старушка усмѣхала ся сама до себе и до своихъ думокъ.

Паразъ на улїчцѣ роздавъ ся чийсь скорый хѣдъ и крикъ адалека. Она пѣднесла голову и стала слухати. Хтось бѣгъ въ ту сторону.

— Кумо Ганно, кумо Ганно! — Пѣзнала она задыханный голосъ старого Фелікса.

Здрвала ся скоро и прискочила до плѣтъ а сердце въ нѣй такъ и забило ся вѣдъ непонятного страху.

Експедиція мѣсцева

НАРОДНОИ ЧАСОПИСИ

зъ днемъ 1 (13) сѣчня 1892 перенесена до

„БЮРА ДНЕВНИКОВЪ“ ЛЮДВИКА ПЛЬОНА,
улиця Кароля Людовика, ч. 9.

„Бюро Дневниковъ“ буде приймати, виключно, вѣдъ Нового року предплату мѣсцеву.

Инсераты („оповѣщення приватні“) якъ для „Народной Часописи“ такъ такожъ для „Газеты Львовской“ вѣдъ теперъ буде принимати лишъ горѣ назване „Бюро Дневниковъ“ Людовика Пльона.

Передпослѣдній тыждень.

Головна выграна

75.000 злр. а. в.

Льосы по 50 кр. поручае:

A. Ch. Werfel, Kitz и Stoff, M. Jonasz.

102

Торговля 6

Церковныхъ предметовъ

и приборѣвъ для всѣхъ образѣвъ католическихъ

Михайла Дымета

у Львовѣ, въ Гринку

поручае свой першій и засѣбный складъ товаровъ, служащихъ до осмотра церковъ, а именно: орнаменты, дѣльмалыны, капы, хоругви, фаны, бальдахимы, монстрации, запы, пушки, архи, цѣборги, дѣхтарѣ, лавуки, престолыки протестантскыи, хресты, жезлы брацкыи и т. п.

А въ подробности поручае: Рѣзьба фигуральнѣи и орнаментальнѣи, образы оубныи на полотнѣи и блисѣ до найобильнѣихъ розмѣровъ, жезлы хресты малорубныи и памѣтки, свѣчки церковныи металевыи вѣдъ 70 до 180 цтм. высоки, теперъ по всѣхъ мѣстахъ Европы и Америки ужываны.

Зараховъ поручае:

Дѣловыи гармонійныи стрѣныи на 3 голоса по зр. 7-50 и 10, на 4 голоса зр. 9-50 и 12.

Цѣвники посмѣлемо на жадаче. На всѣхъ запытане вѣдповѣдъ вѣдворотною поштою.

Цѣв. кор. упривілювана

Рафінерія спирітусу, фабрика руму, лікерѣвъ и оцту

Юлія МІКОЛЯША у Львовѣ

поручае

ратафію и овочѣвку несолоджену зъ найлѣпшихъ овочѣвъ.

Складъ для мѣста Львова

при улицы Коперника ч. 9.

72

ПРИГОТОВЛЕНЕ

и

ОДНОРОЧНЫХЪ ОХОТНИКОВЪ

и до принятя въ

Ц. и К. ВОЙСКОВОЙ ШКОЛЫ

починае ся въ приватной войсковой приспособляющей школѣ — 3 лютого с. р.

Frisch, Wien 1, Schottenbasteingasse 4.

директоръ, ц. и к. майоръ въ пенс., упередъ проф. въ ц. и к. Академіи вѣдъ женѣи и корпусѣ вѣдъ минѣи и пр.

Програмы даромъ.

Ангикварска оферта.

« МАЙЕРЪ, ЛЕКСИКОНЪ »
4 (найновѣйше) выданѣ

16 элегантныхъ томѣвъ оправданныхъ въ полотно, якъ новыи, замѣсть

зр. 96 зр. 55.

M. Kupitsch W-we, Wien, 1 Schottenring 8.

Дра Фридриха Ленгіля
БЕРЕЗОВЫЙ БАЛЬЗАМЪ

Самъ вже сокъ, природный, вытѣкающій въ березы наверхеном, уководивъ вѣдъ запамятныхъ часѣвъ за найлѣпше средство на красу; але земично по припису вынаходя переробленый на бальсамъ, набирае каже майже чудесного дѣланиа.

Якъ зъ вечера помастити нямъ лице або яке инче мѣсце на шкѣрѣ, то вже на рано вѣддѣлюе ся вѣдъ шкѣры майже незамѣтна лусочка, а шкѣра сама стае свѣтло бѣлою и деликатною.

Сей Бальсамъ выгладжуе морщины на лицы и вѣдсѣвку и надае ему краску молодости; шкѣрѣ надае вѣдъ бѣлѣсть, деликатность и свѣжѣсть, въ найкоротшѣи часѣ устороняе веснѣвки, родимыи плямы, червонѣсть носа, вугры и всяку такую нечистоту шкѣры.

Цѣвна одного вбанка вразѣ въ приписомъ ужитку зр. 1-50.

Дра Ленгіля Бензове Мыло,

найлагѣднѣйше и для шкѣры найзносаѣйше, кавалокъ по 60 кр.